



## 借問站（まちかど観光案内所）

### フレンドリーなサービスにブラボー！

「すみません、どこに行ったら美味しい物が食べられますか？」、「すみません、ここの特産は何ですか？」・・・台湾を旅行中に出くわす疑問や質問なら、借問站におまかせ。「すみません」と何でも気軽に質問して、台湾旅行をさらに楽しんじましょう！

「借問站」は、「コミュニケーションが好きな台湾式」の親切的サービス。自由に旅行する観光客の様々な疑問や問題を解決し、サポートします。これは、皆さんに台湾旅行をラクに楽しんでいただくこと、交通部観光局が全国のフレンドリーなショップやサービス組織と協力し、設立したものです。

「借問站」の入り口に来ると、丸くて黄色い台紙に黒い文字で「借問站」と書かれた看板が目に入ります。借問站の中には、地図案内板が設置され、フレンドリーな観光案内の他、Wi-FiスポットやQRコードを使ったクラウドでの観光情報などを提供しています。

「借問站」で「地元感」と「人情味」を体験した旅行者の皆さんは、再び台湾を訪れたいくなることでしょう。一度では遊びつくせぬ感動を味わい、台湾の美しさを目にし、更には台湾人の親切さに触れてみませんか？さあ、皆さんも遠慮せず早速利用してみましょう！フレンドリーな台湾の旅をお楽しみください。

トラベルインフォメーションホットライン（24時間対応）：0800-011765



## 借問站 友善服務真正讚

「借問一下，哪裡有好吃的？」、「借問一下，這裡的特産是什麼？」。在旅行臺灣的旅途中有任何問題，來到借問站輕鬆的「借問一下……」，就會有讓人讚不絕口的驚喜！

為了以「歡喜相借問」的臺式熱情服務，協助自由行旅客解決疑難雜症，交通部觀光局特別與全臺友善店家與服務單位合作設立「借問站」，讓遊客輕鬆暢遊臺灣。

來到「借問站」的門口，您會看見黃底黑字的圓形「借問站」招牌，借問站裡除了有地圖資訊看板與友善的旅遊諮詢服務外，並設有WiFi熱點與QR code引導至雲端提供各項旅遊服務。

「借問站」讓您的旅遊過程融入了「在地」與「人情味」，就是想為旅人創造一遊再遊、一「遊」未盡的感動體驗，可看見臺灣之美，也感受熱情臺灣。請大家「免拍謝」，快去借問一下！

24小時免付費旅遊諮詢服務熱線 ☎ 0800-011765



## 人生地不熟・一問解千愁

フレンドリーな台湾の旅をお楽しみください



## 周邊地區旅遊諮詢服務



南投縣 i-center 旅遊服務體系		
向山遊客中心	南投縣魚池鄉水社村中山路599號	049-2341256
伊達邵遊客中心	南投縣魚池鄉日月村文化街127號	049-2850289
車埕遊客中心	南投縣水里鄉車埕村民權巷127號	049-2774981
埔里遊客中心	南投縣埔里鎮中山路四段191號	049-2916060
竹山遊客中心	南投縣竹山鎮竹山路58-9號	049-2657668
鹿谷遊客中心	南投縣鹿谷鄉中正路一段128號	049-2755322

南投縣 i-center 觀光サービス体系		
向山ビジターセンター	南投県魚池郷水社村中山路599号	049-2341256
伊達サオビジターセンター	南投県魚池郷日月村文化街127号	049-2850289
車埕ビジターセンター	南投県水里郷車埕村民権巷127号	049-2774981
埔里ビジターセンター	南投県埔里鎮中山路四段191号	049-2916060
竹山ビジターセンター	南投県竹山鎮竹山路58-9号	049-2657668
鹿谷ビジターセンター	南投県鹿谷郷中正路一段128号	049-2755322

24小時免付費旅遊諮詢服務熱線 ☎ 0800-011765



## 借問站資訊



### 集集鐵道行旅

鄰近集集車站的「集集鐵道行旅」融合在地文化特色，以客製化打造專業飯店為核心理念，是寶藝村休閒旅遊事業的全新品牌。整體建築的外觀以經典灰色為主，並結合歐式風格，與百年歷史的「集集火車站」相互輝映。

溫暖的橘色象徵著人的交流與人情，鐵道的咖啡色象徵著集集的鐵道，自然的綠色象徵著集集的天然景觀。集集鐵道行旅透過簡約的設計風格，營造舒適輕雅的氛圍，並且結合集集當地的意象包含鐵道、山嵐、農村等自然素材，透過設計師的巧手，打造出具有巧思的公共空間與客房。

入住集集小鎮，藉由探索、漫遊，讓旅人在過程中產生共鳴與文化的交流，也透過鐵道文化結合具有童趣記憶的空間，期待能讓親子及旅人們有一段難忘的美麗回憶。

### Hotel Jiji Plus

集集駅に近接する「Hotel Jiji Plus」は地域の文化的特色を融合し、カスタマイズされたプロフェッショナルなホテル作りをコンセプトとする、寶藝村のレジャー観光事業の新ブランドです。建物の全体的な外観はクラシックなグレーを基調としており、ヨーロッパアンスタイルと組み合わせることで、百年の歴史を持つ「集集駅」と揃って美しい輝きを放っています。

暖かみのあるオレンジ色は人と人とのコミュニケーションと優しさを、鉄道の茶色は集集の鉄道を、ナチュラルな緑色は集集の自然の景観を象徴しています。Hotel Jiji Plusは、シンプルなデザインスタイルによる快適でエレガントな雰囲気を出し、鉄道、山にかかる雲霧、農村などの自然の素材を含む集集当地のイメージを、デザイナーの巧みな手腕により組み合わせることで、独創的な公共スペースと客室を作り出しています。

集集滞在中の探索や散策を通じて体験する共鳴や文化的交流、さらには鉄道文化と童心の記憶が結びついた空間が、親子や旅行者にとって忘れられない素敵な思い出になることを願っています。



## 台灣好行・台灣觀巴

### 台灣好行 輕鬆出遊好方式

「台灣好行（景點接駁公車）」服務將旅客從景點附近的臺鐵、高鐵等交通場站接送至主要觀光景點，是想自行規劃行程又不想開車或跟團的旅客，節能減碳與輕鬆出遊的好方式。

### 台灣好行トリップバス 楽旅に最適！

「台灣好行トリップ（景觀接駁バス）」は、旅行専用の交通サービスです。台灣鐵道や高速鐵道の駅から主要觀光スポットまで送迎します。長時間の車の運転を好まない方や団体ツアーへの参加はちょっと苦手という方、またご自身で旅行プランを立てたいという方々にも最適です。「台灣好行トリップ（景觀接駁）バス」で、らく旅を体験し、低炭素旅行を実現させましょう。



### 台灣觀巴 深度體驗悠遊臺灣之美

「台灣觀巴」集合全臺灣各大景點，規劃多種精采套裝行程，悠遊臺灣特色風光、體驗在地文化，發現臺灣無限魅力！「台灣觀巴」可直接至飯店、機場及車站迎送旅客並提供全程交通、導覽解說、旅遊保險及低成行人數等貼心服務，讓您輕鬆體驗低碳小旅行。

### 台灣觀光バス 台湾の美を探究する旅

「台灣觀光バス」は、台湾全土の主要な観光スポットを網羅し、多種多様な素晴らしい旅行プランをご提供しています。「台灣觀光バス」に乗って美麗島とも言われるフォルモサ台湾を旅すれば、台湾無限の魅力を発見できるはず！「台灣觀光バス」は、ホテルや空港、駅までの送迎の他、観光、ガイド解説、旅行保険などのサービスも提供しておりますので、気楽にエコ旅行が満喫できます。



南投縣政府接受交通部觀光署補助 廣告





地址：南投縣集集鎮市前街23號

電話：049-2761722

網址：<https://www.hoteljijiplus.com.tw/>

「集集鐵道行旅」是一間融合精緻設計與親子漫遊的旅館。充滿異國風味的公共大廳，彷彿置身歐洲小車站；兒童遊戲區Children's Play Area是半露天的兒童遊戲區，營造出集集最高的視野，東看百岳集集大山、西眺濁水溪斜斜伸，讓旅人享受親子間的天倫之樂，也能飽覽集集小鎮全部風景，感受前所未有的絕佳體驗。

此外，還有自助洗衣坊、會議室、KTV包廂、飛鏢機，及結合當地文化的販賣部，讓旅客在這裡享受舒適的住宿環境。

住所：南投縣集集鎮市前街23號

電話：049-2761722

Webサイト：<https://www.hoteljijiplus.com.tw/>

「Hotel Jiji Plus」は、洗練されたデザインと親子の遊覧を融合させたホテルです。異国情緒あふれるロビーは、まるでヨーロッパの小さな駅にような気分になさせてくれます。キッズプレイエリアChildren's Play Areaは、半屋外の子供たちが遊べるエリアです。東に台湾百岳の集集大山、西に濁水溪の斜張橋を望み、集集でもっとも高い眺望を有しています。親子で家族団らんを楽しみながら、集集の町の全景も満喫することができ、今までにない素晴らしい体験を味わうことができます。

また、セルフランドリー、会議室、カラオケルーム、ダーツマシン、地域の文化を取り入れた物販コーナーもあり、快適な宿泊環境をお楽しみいただけます。



- 1 添興窯陶藝村**  
南投縣集集鎮楓林巷10號  
049-2762374  
09:00-17:30 週四公休  
添興窯陶藝村  
📍 南投縣集集鎮楓林巷10號  
☎ 049-2762374  
🕒 09:00-17:30 木曜公休

- 2 **集集綠色隧道**  
南投縣集集鎮草嶺巷投152線  
049-2781130  
09:00-17:00：如遇颱風、其他天然災害之影響或實施步道整修工程等，步道封閉將公告於最新消息  
**集集綠色隧道**  
📍 南投縣集集鎮草嶺巷渠邊152号  
☎ 049-2781130  
🕒 09:00-17:00 台風やその他の自然災害の影響、歩道の補修工事の実施などが生じた場合、歩道の閉鎖は最新のニュースでお知らせします
- 3 **十三日仔窯特色餐廳-流亡政府**  
南投縣集集鎮集福路  
0925-021779  
10:00-19:00  
**十三日仔窯テーマレストラン-流亡政府**  
📍 南投縣集集鎮集福路  
☎ 0925-021779  
🕒 10:00-19:00

- 4 和風山寨**  
南投縣集集鎮民生路289號  
049-2762520  
11:00-14:00；17:00-20:00  
**和風山寨**  
📍 南投縣集集鎮民生路289号  
☎ 049-2762520  
🕒 11:00-14:00；17:00-20:00

- 5 大樟樹**  
南投縣集集鎮集集街178-1號(大眾爺祠廟旁)  
全天開放

- 大樟樹**  
 📍 南投縣集集鎮初中一街303号  
 🕒 終日開放

- 6 天御梅製所**  
南投縣集集鎮民生路162號  
049-2761809  
09:30-17:00週日公休  
**天御梅製所**  
📍 南投縣集集鎮民生路162號  
☎ 049-2761809  
🕒 09:30-17:00 日曜公休

- 7 集集ㄟ水里肉圓**  
南投縣集集鎮民生路152號  
14:30-19:30週三公休  
**集集ㄟ(エイ)水里肉圓**  
📍南投縣集集鎮民生路152號  
🕒 14:30-19:30 水曜公休

- 8 富邑集集大牛角**  
 南投縣集集鎮民生路150號  
 049-2764909  
 09:00-18:00週三公休  
**富邑集集大牛角**  
 南投縣集集鎮民生路150號  
 049-2764909  
 09:00-18:00 水曜公休

- 9 樟腦出張所**  
南投縣集集鎮民生路57號  
049-2761477  
**樟腦出張所**  
📍 南投縣集集鎮民生路57號  
☎ 049-2761477

- 10 南軒99炒翻天**  
 南投縣集集鎮民生路200之2號  
 049-2762051  
 11:00-14:00、17:00-21:00 週二公休  
**南軒99炒翻天**  
 南投縣集集鎮民生路200-2號  
 049-2762051  
 11:00-14:00、17:00-20:00 火曜公休

- 11 一億香蕉冰淇淋·山蕉蛋捲**  
南投縣集集鎮民權路468號  
0988-913898  
週一~週五09:00-18:00  
週六、週日08:30-18:00  
**一億香蕉冰淇淋·山蕉蛋捲**  
南投縣集集鎮民權路468號  
0988-913898  
◎月曜~金曜09:00-18:00  
土曜、日曜08:30-18:00

- 12 漂流木花園餐廳**  
南投縣集集鎮集鹿路188號  
049-2764143  
11:00-18:00  
**漂流木花園レストラン**  
📍 南投縣集集鎮八張街188号  
☎ 049-2764143  
🕒 11:00am-6:00pm

- 13 武昌宮**  
南投縣集集鎮八張街181號  
049-2762496  
06:00-21:00
- 武昌宮**  
📍 南投縣集集鎮八張街181號  
☎ 049-2762496  
🕒 6:00-21:00

- 14 集集大飯桶(八肚金妖)**  
南投縣集集鎮民生路52-5號  
0958-725415  
週五 09:00-17:00  
週六、日 11:00-15:30 ; 17:00-20:00  
**集集大飯桶(八肚金妖)**  
📍 南投縣集集鎮民生路52-5号  
☎ 0958-725415  
🕒 金曜 9:00-17:00  
土曜、日曜 11:00-15:30、17:00-20:00

- 15 八張牛肉麵**  
南投縣集集鎮文心街291巷11號  
049-2764539  
10:30-14:30、16:30-20:00(星期日公休)

- 八張牛肉麵**  
 📍 南投県集集鎮文心街291巷11号  
 ☎️ 049-2764539  
 🕒 10:30-14:30、16:30-20:00 日曜公休

- 16 軍史公園**  
南投縣集集鎮民權路  
049-2762034  
**軍史公園**  
📍 南投縣集集鎮民權路  
☎ 049-2762034

- 17 蕉織環創坊暨石虎直營店**  
南投縣集集鎮民生東路70號  
049-2764562  
週五~日10:00-17:00  
蕉織環創坊暨石虎直營店  
◀ 南投縣集集鎮民生東路70號  
☎ 049-2764562  
🕒 金曜~日曜10:00-17:00

- 18 明新書院**  
南投縣集集鎮東昌巷4號  
049-2762374  
06:00-21:00  
**明新書院**  
📍 南投縣集集鎮東昌巷4號  
☎ 049-2762374  
🕒 6:00-21:00

- 19 集集火車站**  
南投縣集集鎮民生路75號  
049-2762546  
06:00~22:00  
**集集駅**  
📍 南投縣集集鎮民生路75号  
☎ 049-2762546  
🕒 6:00-22:00

- 20 特有生物研究保育中心**  
南投縣集集鎮民生東路1號  
049-2761331  
09:00-16:30 週一公休

- 特有生物研究保育センター  
 南投県集集镇民生东路1号  
 ☎ 049-2761331  
 🕒 09:00-16:30 月曜定休

- 21 jijibanana集元果觀光工廠**  
南投縣集集鎮富山里大坪巷38號  
09:00-17:30 週三公休  
049-2764562
- jijibanana集元果觀光工場**  
📍 南投縣集集鎮富山里大坪巷38號  
☎ 049-2764562  
🕒 09:00-17:30 水曜定休

